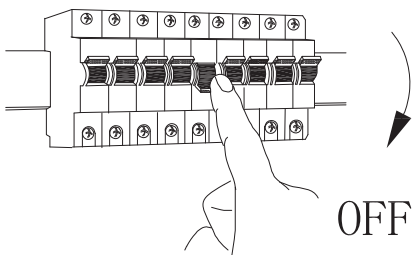


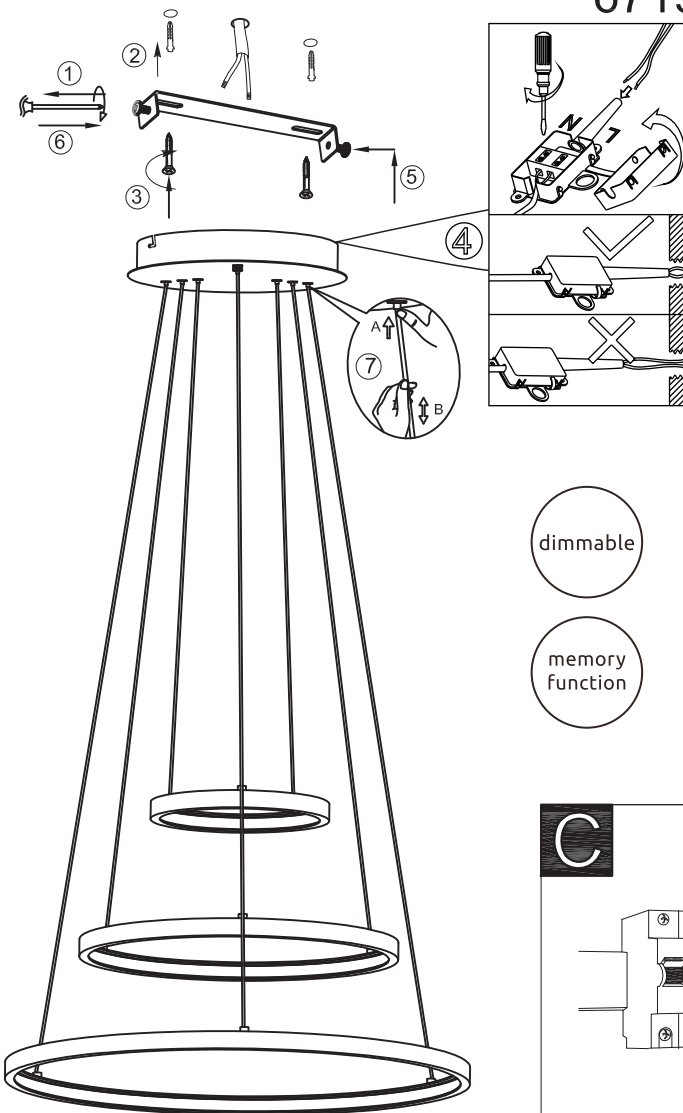
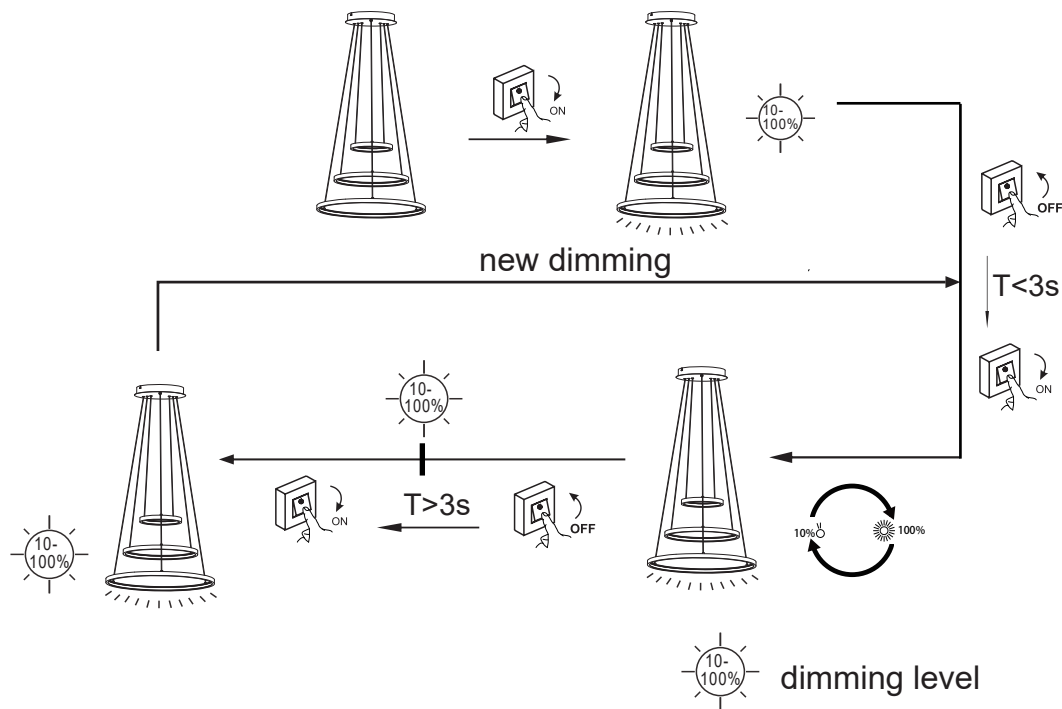
**A**

# GLOBO

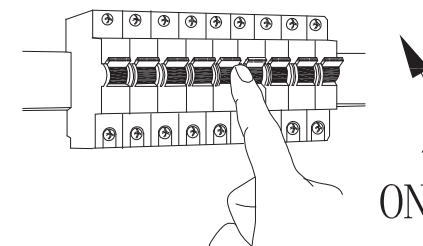
**LIGHTING**[www.globo-lighting.com](http://www.globo-lighting.com)

67192-57

67192-57B

**B****Installation**

dimable

memory  
function**C**

GLOBO Handels GmbH  
 Gewerbestr. 3  
 A-9184 Sankt Peter AUSTRIA

## Lichtquelle:

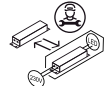


### **DEU:**

#### Lichtquelle:

Die Lichtquelle ist nicht tauschbar, weil sie konstruktionsbedingt fest mit dem umgebenden Produkt verbunden ist.

Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse <E>.



Austausch des Betriebsgeräts durch einen Professionisten.

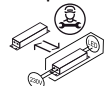


Leuchtmittel nicht austauschbar.

### **GBR:**

#### Light source:

The light source is not interchangeable because it is determined by the surrounding product design. This product contains a light source of energy efficiency class <E>.



Replaceable control gear by a professional.



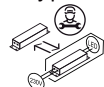
Non replaceable light source.

### **BIH:**

#### Izvor svjetla :

Izvor svjetla nije zamjenjiv , jer je konstrukcijski pričvršćen na proizvod .

Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <E>.



Izmjenu pogonskog uređaja smije izvršiti i samo profesionalna osoba



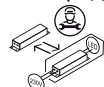
LED žarulje nije moguće zamjeniti

### **BG:**

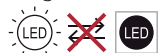
#### Източник на светлина:

Източникът на светлина не може да се подменя, тъй като поради конструкцията си е трайно фиксиран към заобикалящия го продукт.

Този продукт включва светлинен източник с клас на енергийна ефективност <E>.



Смяна на управляващото устройство от професионалист.



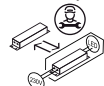
Източникът на светлина не може да се подменя.

### **CZ:**

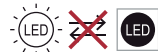
#### Zdroj světla:

Světelný zdroj není možné vyměnit, protože je díky své konstrukci pevně spojený s produktem.

Tento výrobek obsahuje světelný zdroj s třídou energetické účinnosti <E>.



Výměna předřadníku jen odborníkem.

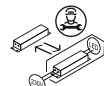


Světelný zdroj není vyměnitelný.

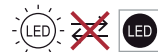
### **DK:**

#### Lyskilde:

Lyskilden kan ikke udskiftes, fordi den er fast forbundet med det omgivende produkt. Dette produkt indeholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse <E>.



Enheden skal skiftes af en fagperson.



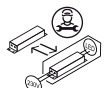
Lyskilden kan ikke udskiftes.

### **ET:**

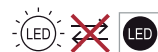
#### Valgusallikas:

Valgusallikas ei ole välja vahetatav, sest ta on tootega ehituslikult kindlalt seotud.

Toode sisaldab energiatõhususe klassi <E> valgusallikat.



Juhtimisseadise välja vahetamine professionaali poolt.



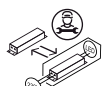
Lamp ei ole välja vahetatav.

### **FI:**

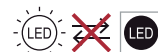
#### Valonlähde:

Valonlähdettä ei voi vaihtaa uuteen, sillä se on rakenteellisesti yhdistetty ympäröivään tuotteeseen.

Tämä tuote sisältää valonlähteen, jonka energiatehokkuusluokka on <E>.



Liitäntälaitteen vaihtaa ammattilainen.



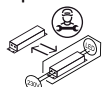
Valonlähdettä ei voi vaihtaa.

### **FR:**

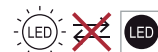
#### Source lumineuse:

La source lumineuse n'est pas remplaçable car elle est, de par la construction du produit, liée de façon permanente à celui-ci.

Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique <E>.



Remplacement du dispositif de commande par un professionnel.



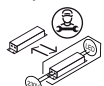
Ampoule non remplaçable.

### **GR:**

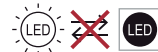
#### Φωτεινή πηγή:

Η φωτεινή πηγή δεν μπορεί να αντικατασταθεί, επειδή είναι για κατασκευαστικούς λόγους σταθερά συνδεδεμένη με το προϊόν που την περιβάλλει.

Το προϊόν αυτό περιέχει φωτεινή πηγή της τάξης ενεργειακής απόδοσης <E>.



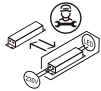
Αντικατάσταση της διάταξης λειτουργίας από έναν επαγγελματία



Ο λαμπτήρας δεν μπορεί να αντικατασταθεί.

**HU:****Fényforrás:**

A fényforrás nem cserélhető, mert felépítése miatt szilárdan csatlakozik a termékhez. Ez a termék egy <E> energiahatékonysági osztályú fényforrást tartalmaz.



Az előtétet csak szakértők cserélhetik ki.

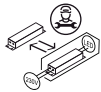


A fényforrás nem cserélhető

**Isländisch/IS:****Ljósgrafi:**

Ljósgrafiinn er ekki útskiptanlegur vegna þess að hann er háður umliggjandi hönnun vörunnar.

Varan inniheldur ljósgrafa í orkuflokki <E>.



Útskiptanlegur stýribúnaður sem fagmaður á að framkvæma.

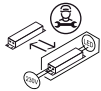


Ekki útskiptanlegur ljósgrafi.

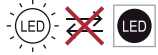
**IT:****Sorgente luminosa:**

La sorgente luminosa non è intercambiabile perché è saldamente collegata al prodotto per via del suo design.

Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica <E>.



Sostituzione dell'alimentatore da parte di un professionista.

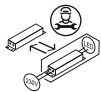


Lampadine non intercambiabili.

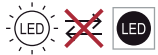
**HR:****Izvor svjetla:**

Izvor svjetla nije zamjenjiv, jer je konstrukcijski pričvršćen na proizvod.

Ovaj proizvod sadržava izvor svjetlosti klase energetske učinkovitosti <E>.



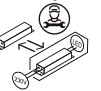
Izmjenu pogonskog uređaja smije izvršiti i samo profesionalna osoba



LED žarulje nije moguće zamjeniti

**LV:****Gaismas avots:**

Gaismas avotu nevar nomainīt, jo tas konstrukcijā ir cieši savienots ar izstrādājuma apkārtējo daļu. Šis ražojums satur gaismas avotu, kura energoefektivitātes klase ir <E>.



Vadības ierīci var nomainīt speciālists.

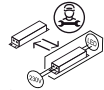


Apgaismes līdzekli nevar nomainīt.

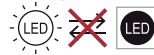
**LT:****Šviesos šaltinis:**

Šis šviesos šaltinis yra nekeičiamas, nes jis prijungtas prie gaminio pagal jo konstrukciją.

Šiame gaminyje yra šviesos šaltinis, kurio energijos vartojimo efektyvumo klasė <E>.



Valdymo įtaisą keičia profesionalas.

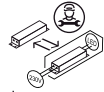


Šviesos šaltinis yra nekeičiamas.

**NL:****Lichtbron:**

De lichtbron kan niet worden vervangen, omdat deze vanwege de constructie vast met het product eromheen verbonden is.

Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse <E>.



Vervanging van het apparaat door een expert.

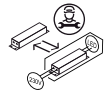


Verlichting kan niet worden vervangen.

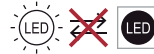
**Norwegisch/Norwegian / NO:****Lyskilde:**

Lyskilden kan ikke byttes fordi den sitter fast i produktet.

Dette produktet inneholder en lyskilde i energiklasse <E>.



Bytte av driftsapparatet må gjøres av fagmann.

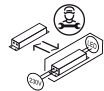


Lyskilden kan ikke byttes ut.

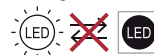
**PL:****Źródło światła:**

Źródła światła nie można wymienić, ponieważ jest zintegrowane z produktem ze względu na swoją konstrukcję.

Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej <E>.



Wymiana osprzętu sterującego wyłącznie przez specjalistę.

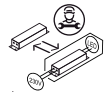


Źródła światła nie można wymienić.

**PT:****Fonte de Luz:**

A fonte de luz não é substituível porque devido às suas características construtivas está fixada de forma permanente ao produto circundante.

Este produto contém uma fonte de luz da classe de eficiência energética <E>.



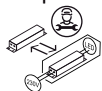
Substituição do dispositivo de comando por parte de um profissional.



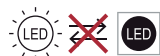
Lâmpada não substituível.

**RO:****Sursa de lumina:**

Sursa de lumina nu este inlocuibilă ea fiind parte constructivă a produsului  
Acest produs conține o sursă de lumină cu clasa de eficiență energetică <E>.



Schimbarea unitatii de control trebuie facuta doar de catre personal specializat

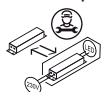


Sursa de lumina nu poate fi schimbata

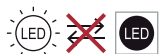
**RUS:****Источник света:**

Источник света не является взаимозаменяемым, поскольку это определяется конструкцией смежного продукта.

Данный продукт содержит источник света класса энергоэффективности <E>.



Замена регулировочного механизма специалистом.



Незаменяемый источник света.

**SRB:****Izvor svetlosti:**

Izvor svetlosti nije zamenljiv, jer je zbog svog dizajna čvrsto povezan sa proizvodom koji ga opkružuje.

Ovaj proizvod sadrži izvor svetlosti klase energetske efikasnosti <E>.



Zamena upravljačkog uređaja od strane profesionalca.

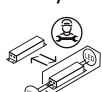


Izvor svetlosti se ne može zameniti.

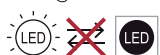
**SK:****Zdroj svetla:**

Svetelný zdroj nie je možné vymeniť, pretože je vďaka svojej konštrukcii pevne spojený s produktom

Tento výrobok obsahuje svetelný zdroj triedy energetickej účinnosti <E>.



Výmena predradníka len odborníkom.

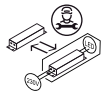


Svetelný zdroj nie je vymeniteľný.

**SI:****Izvor svetlobe:**

Vir svetlobe ni zamenljiv, ker je določen z zasnovno izdelka v okolici.

Ta izdelek vsebuje svetlobni vir razreda energijske učinkovitosti <E>.



Zamenljiv krmilnik s strani strokovne osebe.

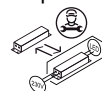


Nezamenljiv vir svetlobe.

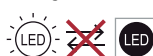
**ES:****Fuente de luz:**

La fuente de luz no es sustituible porque está fija en el producto desde la construcción.

Este producto contiene una fuente luminosa de la clase de eficiencia energética <E>.



Sustitución del aparato por un profesional.

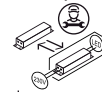


Bombilla no reemplazable.

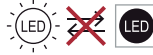
**SE:****Ljuskälla:**

Ljuskällan är inte utbytbar, eftersom den på grund av konstruktionen är fast integrerad i den omgivande produkten.

Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass <E>.



Byte av driftdonet genom en fackman.

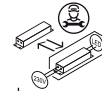


Ljuskällan är inte utbytbar.

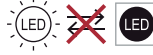
**TR:****Işık kaynağı:**

Konstrüksiyon gereği çevreleyen ürün ile sabit bir şekilde bağlı olduğu için ışık kaynağı değiştirilemez.

Bu ürün, <E> enerji sınıfından bir ışık kaynağına sahiptir.



İşletme cihazının bir profesyonel tarafından değiştirilmesi.

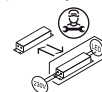


Aydınlatma malzemesi değiştirilemez.

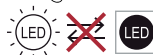
**UK:****Джерело світла:**

Джерело світла не можна обміняти, оскільки воно міцно пов'язане з навколишнім виробом завдяки своїй конструкції.

Цей виріб містить джерело світла класу енергоефективності <E>.



Заміна контрольної передачі професіоналом.



Цибулини не взаємозамінні.